

Accelerating Language Learning with Authentic Communication & **Academic Conversations**

Jeff Zwiers April 2, 2018 ieffzwiers.org/april2 jzwiers@stanford.edu

OVERVIEW

- A. Pseudo- vs. Authentic Communication
- **B.** Conversation Support Activities
 - Transition Improv
 - Information Gap
 - III. Stronger & Clearer Each Time
- C. Conversation Support Activities



Students of Concern

Do you have any students who want to learn but who:

- · aren't motivated enough by points and grades? · have learned to "play" school?
- · do the bare minimum?
- have adeptly figured out how to talk as little as possible in activities that require talk?
- feel like they don't belong?
- struggle academically because of language?
- lack social skills?

standing Language

Pseudo-Communication vs. **Authentic Communication** Using words and other Using words and other meaning-carriers to share

meaning-carriers to share information and do things for reasons other than using the information in meaningful ways (e.g., for getting points & praise, showing learning, winning, off, etc.)

So what?

information for doing

clarifying, negotiating,

meaningful things (building,

creating, changing, deciding,

arguing, etc.) that just one

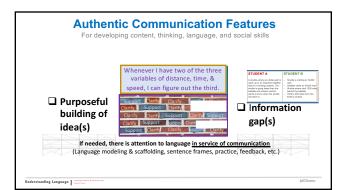
person can't do. (R-W-L-S-C)

Communicating to Learn

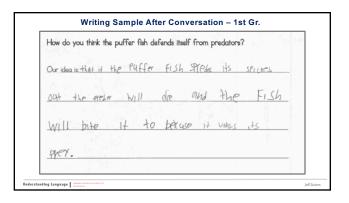
"Language is learned, not because we want to talk or read or write about language, but because we want to talk and read and write about the world. Especially for children, language is the medium of our interpersonal relationships, the medium of our mental life, the medium of learning about the world." --Courtney Cazden (1977)



Neil Mercer, Hugh Mehan, Lev Vygotsky, John Dewey, Pierre Bourdieu, Jerome Bruner, Lauren Resnick, Martin Nystrand, Patricia Gándara, Lily Wong Fillmore, Kenji Hakuta, David Pearson, James Gee, Guadalupe Valdés





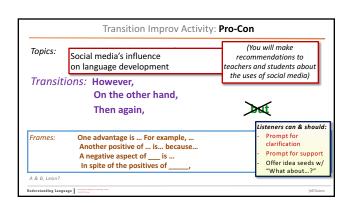


Center Learning on Building Ideas

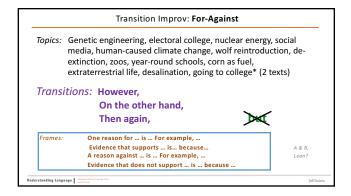
So, do your students habitually think, "OK, what important idea can I/we build and how do these texts and tasks help?"

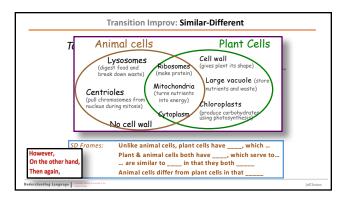


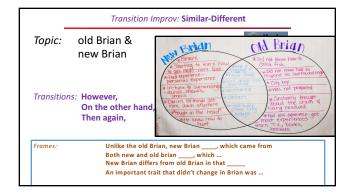


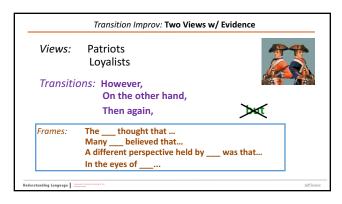








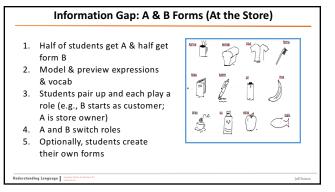


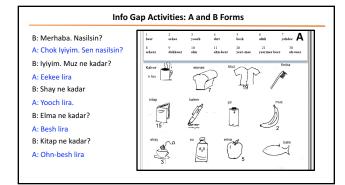


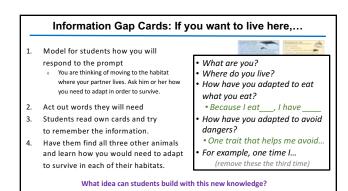




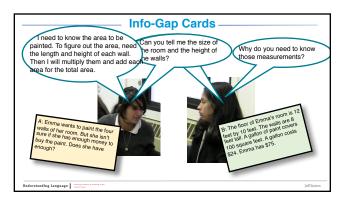


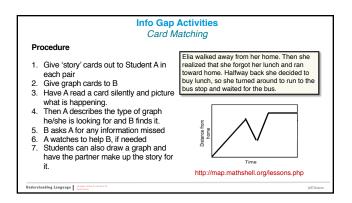




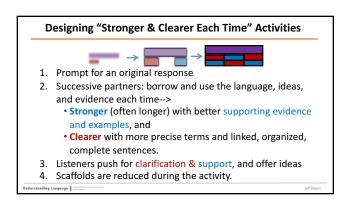


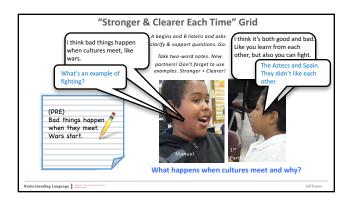


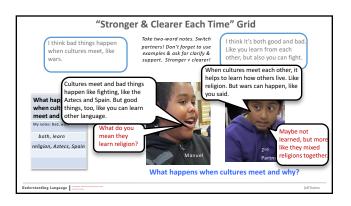


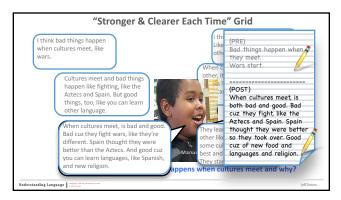


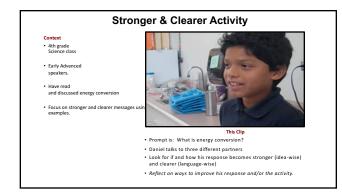


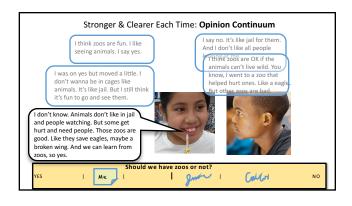


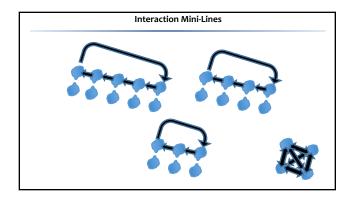


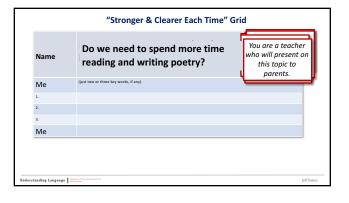


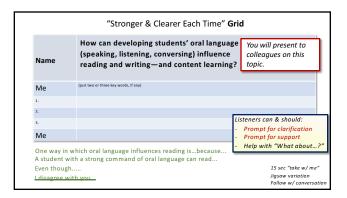








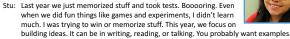




Interview with a Student Int: So, what do you like to do in class? Build ideas. Int: How do you do that? You clarify and you support with evidence & examples. And Stu: you keep doing those skills until it's as clear and strong as you can get it How do those skills help you build ideas? If you don't clarify, then you might be like way not on the same page about what things mean. For example, if you say "freedom," you and I might have really different ideas of what freedom means. And your definition might add to mine, right? Int: Right. What about supporting with evidence & examples? Stu: I just did that with the freedom example, right? If you don't use evidence and examples, it's weaker; it's just what you think, and that's not enough, even if you're the president. Int: Can you give an example? Stu: Ha. OK. If you say you think we should wear school uniforms, you need to have evidence that they help, like they cost less, or prevent stealing, or reduce gangs.

Interview with a Student

Int: I see. How is this class different from last year?



OK, so in writing, instead of just trying to make my essay fit what it says on the rubric, now we write to others—and we build up an idea to communicate it better. And in reading, instead of reading to answer a bunch of questions, I read to form a big idea in my mind, and then I do something with it. Last year I did the bare minimum most of the time. Now I try cuz it makes a difference in me, or in others.

Int: What about conversation?

Stu: That's the most fun cuz you got another person to help you build up an idea. Everyone in the class knows that building ideas is what we do here. So my partner and I push each other to clarify and support each idea that we are working on. The teacher says, "Build it up 'til you can't build it up anymore."

What does building an idea look like?

(And how do we decide if it's built up enough?)

PROMPT: Why do animals adapt?

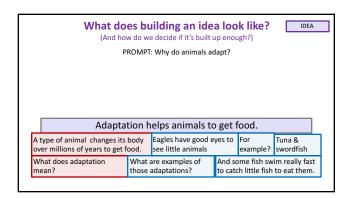
IDEA

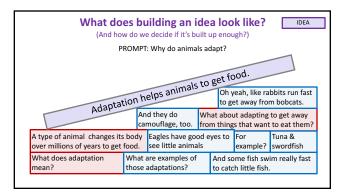
CLARIFY

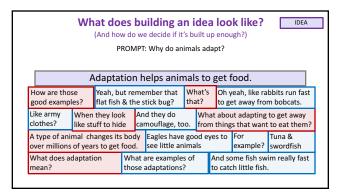
SUPPORT

Adaptation helps animals to get food.

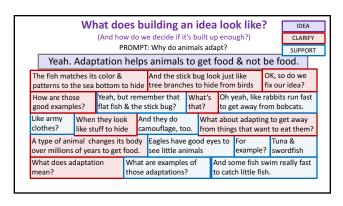
What does building an idea look like? (And how do we decide if it's built up enough?) PROMPT: Why do animals adapt? Adaptation helps animals to get food. What does adaptation what does adaptation what are examples of those adaptations?



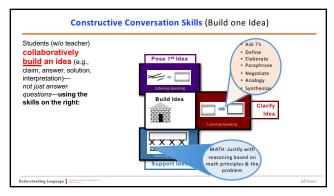


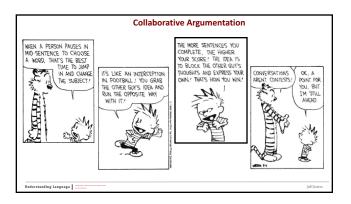


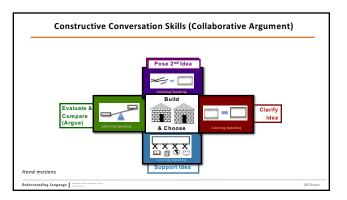


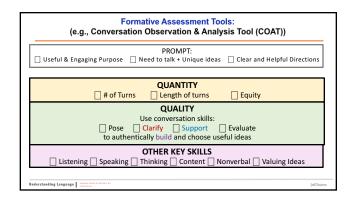


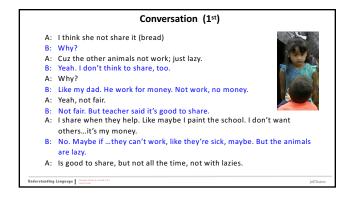


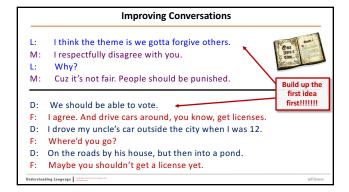






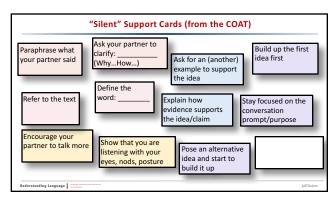












Using the Cards - 5th Gr. ELA

- A: So, what do you think the poem is about?
- B: I think maybe something like, You gotta be yourself. What do you think?
- A: I think it's about being out in nature, that it's good to see plants...
 - Oh, OK, So, why do you think it's about 'be yourself'?
- B: Cuz it says he doesn't want to be growing in clusters in the valley, and stand alone, and like not stuck in a pot of dirt.
- A: I like that. And the title is "Identity Yeah.. B٠
- How does that help us?
- A: Identity means how you're different

- Identity (excerpt, by Julio Noboa Polanco)
- Let them be as flowers always watered, fed, guarded, admired, but harnessed to a pot of dirt.
- ly weed Build up the first an eagle high, jagged rocks
- then shunned by everyone, than to be a pleasant-smelling flower,

idea first

How does the title

support the idea?

- growing in clusters in the fertile valley, where they're praised, handled, and plucked by greedy, human hands
 - uld stand alone, strong and free, er be a tall, ugly weed.

Using the Cards - 4th Gr. Science

- So, why do squids have ink?
- 2 M: To hide
- 3 K: What do you mean?
- 4 M: They hide in it.
- 5 K: Yeah...
- OK, so why do they hide in their ink?
- 6 M: When they get scared, like maybe a shark come for them OK, I think they got ink to..., they escape. Like the picture 7 K:
- 8 M: Clarify: How do they
 - escape with ink? How do they escape with ink?
- 9 K: They let it out; it makes a cloud so they, you know, can swim
- 10 M: And it poisons the fish?
- I don't know; I think jellyfish are poison. 11 K:
- 12 M: I hate jellyfish.
- 13 K: Me too.

PROMPT: Come to a consensus with your partner on why the painter painted the

Stay focused on prompt/purpose

Ask to clarify

vou mean bv)

(Why...How... What do

Silent Cards for a Conversation - 5th Gr. ELA/ELD



5th grade Language Arts/ELD class

- After reading an allegory for the Holocaust, students discuss what could have happened if the animals had stood together.
- They practice stating opinions, paraphrasing, and clarifying

standing Language

Using the Silent Support Cards



rst landing of Columbus on the shores of the New World, at San Salvador, W.I., Oct. 12ti 1492. (1862) Dióscoro Puebla, Spanish painter

Using the Silent Support Cards

ROMPT: Come to a consensus and a clear explanation of where you think the mass of trees (think Redwoods) comes from. Discuss why many people often get this answe

So where does a tree's mass come from

The 1648 potted willow experiment of Johannes Helmont is widely discussed in biology teaching because it is the first known quantitative experiment in biology. He wrote, "But I have learned by this handicraft-operation that all vegetables do immediately, and materially proceed out of the element of water only. For I took an earthen vessel, in which I put 200 pounds of earth that had been dried in a furnace, which I moystened with rainwater and I implanted therein the stem of a willow tree, weighing five pounds; and five years being finished, the tree did weigh 169 pounds. And least the dust that flew about should be co-mingled with the Earth, I covered the lip or mouth of the vessel with an iron-plate covered with tin, and easily passable with many holes. I computed not the weight of the leaves that fell off in the four Autumns. At length, I again dried the Earth of the vessel, and there were found the same two hundred pounds, wanting about two ounces. Therefore 164 pounds of Wood, Barks, and Roots, arose out of water only" (1622). And if the tree is using soil for its mass, then there must be less soil around it. And yet, it turns out that if you ask new Harvard graduates this question, the vast majority of them answer some variant of "It comes from the soil." The answer, it urns out, is blowing in the wind

Using the Silent Support Cards

PROMPT: Read the excerpt from Huckleberry Finn (Twain, 1885) and come to an agreement on what the most important theme in the passage seems to be. Make sure to clarify and support idea(s) along the way as you build or choose your final main theme idea and prepare to present it to others.

Excerpt from The Adventures of Huckleberry Finn (Twain, 1885)
It made me shiver. And I about made up my mind to pray, and see if I couldn't try to quit being the kind of a boy I was and be better. So I kneeled down. But the words wouldn't come. Why wouldn't they? It warn't no use to try and hide it from Him. Nor from ME, neither. I knowed very well why they wouldn't come. It was because my heart warn't right: it was because I warn't square: it was because I was playing double. I was letting ON to give up sin, but away inside of me I was holding on to the biggest one of all. I was trying to make my mouth SAY I would do the right thing and the clean thing, and go and write to Jim's owner and tell where he was; but deep down in me I knowed it was a lie, and He knowed it. You can't pray a lie-I found that out.

So I was full of trouble, full as I could be; and didn't know what to do. At last I had an idea; and I says, I'll go and write the letter—and then see if I can pray. Why, it was astonishing, the way I felt as light as a feather right straight off, and my troubles all gone. So I got a piece of paper and a pencil, all glad and excited, and set down and wrote:(text continues on handout)

Using the Silent Support Cards

With your partner, clarify what is happening, estimate the answer, and come up with two ways of solving it, justifying ideas and choices along the way.

Suppose it takes the Almond River 8 months to fill a reservoir, by itself, and it takes Belfair River 12 months to fill it, on its own. If both are flowing into the reservoir, how long will it take to fill it?



Conversation Prompts

- ☐ There is an engaging purpose for conversing that (a) connects to lesson objectives, and (b) requires thinking & doing/building something with ideas (e.g., create, clarify, argue (=>consensus), decide rank, solve, evaluate, combine, compare, choose fortify, build, & transform) (+ Agency)
- ☐ There is a need to talk (info gaps; bring unique ideas)
- ☐ There are clear directions for how to converse (language use, thinking, conte concepts...)

Math: Work with your partner to Science: In your conversation, compare listory: You will co-author a letter to a nistory journal. Converse with your partner to decide if Lincoln was more nterested in abolishing slavery or more nterested in preserving the Union. Jse evidence to support the claims on ach side and evaluate the value of the vidence, along with any bias that night exist in the sources. Use historia anguage such as "This is strong vidence because.

Know the Types of Conversations in Different Disciplines



Deciding between two or more sides of a controversial issue

- Collaborating to agree on interpretations in
- > Collaborating to agree on the best
- ways to communicate ideas to others
- Collaborating to interpret data and explanations
- Solving problems & deciding between two sides of controversial science issues
- Role-based improv conversations



- > Deciding between two sides of an issue or account
- Collaborating to solve social problems and challenges
- ➤ Collaborating to explain events. systems, and people

- Collaborating to
- Collaborating to create new math
- Modeling math concepts and experimenting with numbers, symbols, & shape

APPLICATION TIME



Think about how you might plan using Conversation Modeling & Scaffolding activities-and/or adaptations in your upcoming units or lessons.

Major Pillars for this Work Design for Use all interaction Push students to In conversations. activities to foster build up every authentic push themselves idea as much as communication skills of building, and others for (Purposeful building, possible—and clarifying, clarity and build up the first supporting, & strength (act like matter, Info gaps) idea first. evaluating teachers)

PRE-ASSESSMENT (Writing)	#	CONVERSATION ASSESSMENT	#	POST-ASSESSMENT (Writing)	
Pose one or more relevant idea(s)		Pose one or more relevant idea(s)		Pose one or more relevant idea(s)	Γ
Sufficiently build idea(s) using the skill of	\vdash	Sufficiently build idea(s) using the skill of		Sufficiently build idea(s) using the skill of	t
clarifying (question, define, paraphrase, etc.)		clarifying (question, define, paraphrase, etc.)		clarifying (question, define, paraphrase, etc.)	
Sufficiently build idea(s) using the skill of		Sufficiently build idea(s) using the skill of		Sufficiently build idea(s) using the skill of	H
supporting (quality & quantity of evidence,		supporting (quality & quantity of evidence,		supporting (quality & quantity of evidence,	
examples, explanations, & warrants)		examples, explanations, & warrants)		examples, explanations, & warrants)	
If it's an argument: after building ideas,		If it's an argument: after building ideas,	\vdash	If it's an argument: after building ideas,	t
evaluate and compare to choose "heaviest." and justify choice		evaluate and compare to choose "heaviest," and justify choice		"heaviest," and justify choice	L
neaviest, and justify choice		neaviest, and justify choice		neaviest, and justify choice	
Use disciplinary thinking (Cause-Effect,		Use disciplinary thinking (Cause-Effect,		Use disciplinary thinking (Cause-Effect,	t
Interpret, Perspective, Bias, Analyze)		Interpret, Perspective, Bias, Analyze)		Interpret, Perspective, Bias, Analyze)	
Use effective language		Use effective language		Use effective language	H
(Vocabulary, Grammar, Organization)		(Vocabulary, Grammar, Organization)		(Vocabulary, Grammar, Organization)	
		Take appropriate turns that connect to			t
		each other and build			
	_	Value each other's ideas	-		+

NEXT STEPS



Jeff Zwiers | jzwiers@stanford.edu | jeffzwiers.org/april2 Free Online PD Courses --> ell.stanford.edu